

مصیبتیں ہندوؤں کی دھوکات چترتین ہندو شرع لاج

— افادات —

جامع شریعت و طریقت، امام روحانیت فقیہ الدت

حضرت اقدس مفتی محمود حسن صاحب گنگوہی رحمۃ اللہ علیہ
چشتی قادری، سہروردی، نقشبندی

— مُرتَبِ اردو —

حضرت مفتی مولانا محمد فاروق ہبتم جامعہ محمود
(مدرس مَدَسہ دارالعلوم جامع مسجد شہر مہرٹھ)

کاشی ترجمہ
ابو عبید شمس

مصباح ہندی و عربی تہذیب و تمدن

— افادات —

جامع شریعت و طریقت، امام روحانیت فقیہ الامت

حضرت اقدس مفتی محمود حسن صاحب گنگوہی رحمۃ اللہ علیہ
چشتی قادری، سہروردی، نقشبندی

— مرتب اردو —

حضرت مفتی مولانا محمد فاروق بہتم جامعہ محمود

(مدرس مدرسہ دارالعلوم جامع مسجد شہر مہرٹھ)

کاشی ترجمہ

ابو عبید شمس

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ط

کتاب ہمنامو ————— مصیبت ہندی وجوہات پرتین ہندو علاج
افادات ————— حضرت اقدس مفتی محمود حسن صاب گنگوہی رحمۃ اللہ علیہ
مرتب (اردو) ————— حضرت مولانا مفتی محمد فاروق صاب
کا شتر ترجمہ کار ————— ابو عبید عبد الخالق شمس
سن اشاعت ————— ۲۰۰۳ء

تعداد ————— ۱۰۰۰ (اکھ ساس)

مول

ناشر

عمیر بن پبلی کیشنز، بیت العامر ٹرک
زیر اہتمام المنیر ٹرسٹ فار ایجوکیشن سائنس اینڈ لٹریچر کثیر
خوشنویس ————— قاضی عاشق حسین سوپوری

کتاب میلنگ پیے

- ۱، دارالعلوم رحیمیہ باندی پورہ
- ۲، دارالعلوم کرمانیہ صدیق آباد بٹوینہ گاندی بل
- ۳، کالج بک شاپ بارہمولہ
- ۴، کتاب گھر کلچرل اکادمی سرینگر
- ۵، غلام قادر لٹری والاباالمقابل مسجد الرشاد بارہمولہ
- ۶، ٹرسٹی المنیر ٹرسٹ فار ایجوکیشن سائنس ولٹریچر کثیر
صدر دفتر بارہمولہ

یہ ترجمہ آو
اللہ تعالیٰ ہند فضل یہ کریمہ ستو

حسب اجازت گرامی

فقیہہ الامت حضرت اقدس مفتی محمود حسن صاحب گنگوہی رحمۃ اللہ علیہ

حسب ارشاد

محترم حضرت مولانا محمد رحمت اللہ میہ صاحب مدظلہ العالی

مہتمم دارالعلوم رحیمیہ باندی پورہ

منے سیاہ کار خاکسار ہندی دسی بارس

اللہ رب الکریم کزن یقہ کو ششہ خالص خلوصہ کس شمارس مشر قبول۔

تہ بنن تسدیہ وسیع رحمتکہ پاسہ مسلمانن تہ مینانہ خاطر رحمت نجات ہدایت

تہ مغفرتک ذریعہ۔ (آمین)

الو عبید عبد الخالق شمس

عرضِ مُرتَبِ

بِسْمِہِ سُبْحَانُہُ
 حَامِدًا وَ مُصَلِّيًا وَسَلِّیْمًا۔ اَمَّا بَعْدُ
 پیش نظر رسالہ ”اسبابِ مصائبِ تہند علاج“ چھ شیخ العرب والعجم
 قطب عالم حضرت اقدس مولانا الشیخ ذکریا محدث مظاہر علوم سہارنپور مہاجر
 مدنی نور اللہ مرقدہ سند مشہور رسالہ ”الاعتدال فی مراتب الرجال“ تہ فقیہہ الامت
 جامع شریعت والطریقت سیدی و مرشدی حضرت اقدس مولانا مفتی محمود
 حسن صاحب گنگوہی زید مجدد ہم (رحمۃ اللہ علیہ) مفتی اعظم ہند سندین مواعظ موعوم
 بہ (مینک ناو چھ) ”مواعظ فقیہہ الامت“ لکھ تھینک خلاصہ کس حضرت اقدس
 مفتی صاب (دامت برکاتہم) ہنر نگرانی منتر پتو مہ وریہ جامد اسلامیہ تعلیم الدین
 ڈابھیل ضلع بلسا ڈگجراتس منتر ماہ مبارکس منتر اعتکا فلکس حالتس
 منتر ترتیب دینہ اوس امت۔ عیجہ منتر قولکہ عروج تہ زوالک فلسفہ تہ مصیبت
 ہند وجہ تہ تہند علاج قرآن تہ حدیث چہ روشنی منتر قومن تہ ملتن ہند تارچہ
 ہنر گواہی تہ مثالہ ہندس انس منتر بیان کرنہ امت چھ۔ عیجہ زینہ قوم مسلم
 غفلتچہ گوہہ نبندر ہنر گواہی منتر صحتہ پنن مقام تہ ذمہ واری پرزناوہ تہ (عیجہ)
 لہ اردو پیچہ ترجمہ

پوشته و ن در زرت بهتری بدست پییه ضرورت چهره زیه رساله پییه مسجدن به گزن مشر
جاد کھوت به جاد پر به به بوز ناو به -

وَمَا تَوْفِيقِي إِلَّا بِاللَّهِ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ أُنِيبُ وَصَلَّى اللَّهُ تَعَالَى
عَلَى خَيْرِ خَلْقِهِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَصَحْبِهِ أَجْمَعِينَ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ
العبد محمد فاروق عفا الله عنه

مقیم حال خالقاه محمودیه جیمه مسجد دارالعلوم دیوبند

۲۹ رمضان المبارک ۱۳۸۷ھ

تقریظ

حضرت اقدس مفتی نظام الدین صاحب ناظم دارالافتاء دارالعلوم دیوبند
 اَلْحَمْدُ لِلّٰہِ وَ کَفٰی وَالسَّلَامُ عَلٰی سَیِّدِ الْخَلَائِقِ مُحَمَّدٍ (مصطفیٰ)
 پیش نظر رسالہ ”مصبیٰ ہند و جوہات بہ متن ہند علاج“ یس
 میاں کا نام مولانا مفتی محمد فاروق سلمہ استاد دارالعلوم میرٹھی بن حضرت
 فقیہ الامت جامع العقول والمنقول شیخ طریقت مولانا مفتی محمود حسن صاب
 گنگوہی ”زید مجدہم“ رحمۃ اللہ علیہ بہتر نگرانی میں ترتیب دیئت مت چھ امینک
 مقصد چھ بہ زلو کٹی بڈی بالیغ نابالغ جوان، بڈی بہ شعور والہن بچن سائلین
 مشر گزشتہ دین چنچ صحیح خدمت کر چنچ بہ دین حنیفہ موکھ گڑھیکھ جانی
 بہ مالی پرستہ قسح قربانی دنگ بہ اتھ پیٹھ مرنگ صحیح جذبہ پاد بہ ہند
 دل بہ مشر نیرہ موٹک خوف بہ وحشت یس ناگامی بہ بزدلی ہند اصلی وجہ چھ۔
 بہ رسالہ بوز مے گوہ ڈ پیٹھ اندس تام۔ الحمد للہ۔ بہ چھ پینہ بس موضوعس
 بہ مقصد مشر کامیاب۔ مے چھ پرتھ زہر گاہ عمل کرنکہ نیت بہ بار بار غور
 سان پر نہ پیر تیلہ گزشتہ مذکورہ مقصدن مشر منہ فیصدی کامیابی حاصل

مے چھے وو میرز عزیز موصوف روزن ہمیشہ ارٹھے ہمشہ فایہ مند تہ کامیاب
کتابہ لیکھان۔ وَمَا ذَالِكْ عَلُوْا لِلّٰہِ لِعَزِيْزٍ وَاِنَّ اللّٰہَ یَهْدِیْ اِلٰی دَارِ السَّلَامِ
وَلِنَسْأَلِ اللّٰہَ خَیْرَ خَتَام۔ فقط

کتبۃ العبد المسکین

نظام الدین اعظمی

مفتی دارالعلوم دیوبند، ۱۹ رمضان المبارک

۱۲۷۰ھ

مُحَمَّدًا وَصَلَّى عَلَى رَسُولِهِ الْكَرِيمِ
 أَمَّا بَعْدُ فاعوذ بالله مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ ط
 بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ط
 إِنَّ اللَّهَ لَا يُغَيِّرُ مَا بِتُومٍ حَتَّى يُغَيِّرُ أَمَّا بِالْفُسْهِمِ (الآية القرآن)
 ترجمہ :- پڑی کنی چھینہ اللہ تعالیٰ کئے قوریج حالت بدلاوان یوت تام نہ ہم
 لوکھ پنہو حالت پانے بدلاون ۔

مسلمانن چھ کالہ یگاہ مصیبتن ہند مقابلہ کرن پوان ۔ رنگہ رنگہ کین
 مصیبتن منتر چھ ہینہ پوان ۔ کالہ یگاہ چھ مسلمانن پیٹھ فساد و ستو وشتناک
 ظلم کرن پوان ۔ کین ستو چھ درندگی تہ بربریتک معاہلہ کرن پوان ۔ ہیندس
 عزتس ستو چھ گندہ پوان ۔ ہینتر اقتصادیات چھ تباہ تہ برباد کرن پوان ۔
 گر لوٹنہ پوان ۔ دکان زالبہ پوان ۔ کئے مسلم پرسنل لار (قولوننس) منتر
 دخل دیچ کوشش کرن پوان تہ کئے مسجد مندرن منتر تبدیل کرن پوان ۔ اسو
 لکھ چھ یکن چیزن پھرا الغائبہ زانان تہ ہیند اسباب تہ وجہ تہ ہیندس
 علا جس کن چھینہ وھیان دیوان ۔ زیاد کھو تہ زیاد چھ کیشترن لکن ہند
 دینی غارت تہ قومی ہمدردی ہند جوشش تھہ ماران تہ بارجلبہ چھ کرن

پوان تہ تھہ مشرچھ کاہنہ رینہ ویوٹن پاس کرنہ پوان یہ زانہ زانہ کورحق ادا
اسہ لب فتح۔

ضرورت چھہ زاسیڑھانڈو قرآن تہ حدیث مشر امیک حل تہ علاج
اسہ آوونہ زیتھ کاتالت مشرچھہ کاہنہ چیز پانی پانی یا الغابہ سپدان
بلکہ چھہ تم اللہ تعالیٰ بند طرفہ آسان تہ نئی پاٹھو چھہ امیکو کینہہ وجوہات
تہ آسان یم پروردگارن قرآن پاکس تہ بنی اکرمو (صلی اللہ علیہ وسلم) حدیث
پاکس مشر فرماؤد ہوتی چھہ۔

اللہ تعالیٰ سند ارشاد چھہ:

وَمَا أَصَابَكُمْ مِنْ مُصِيبَةٍ فَبِمَا
كَسَبَتْ أَيْدِيكُمْ وَلَعَلَّكُمْ تَعْلَمُونَ
كَثِيرٌ، وَمَا أَنْتُمْ بِمُعْجِزِينَ
فِي الْأَرْضِ وَمَا لَكُمْ مِنْ دُونِ
اللَّهِ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ

بینیہ چھہ سہ منتم آسکہ باوجود عفو تہ درگزر
کرہ وں۔ چناچہ لیس مصیبتاہ توہرہ واتان
چھہ لے گنہ گارو سہ چھہ حقیقتا واتان توہرہ
توہرہ چھہ عملو سببہ پیکہ تہ پیکہ ہوا تھو کران
چھوہ۔ توہرہ چھوہ وایہن گوہنہن عفوہ
کران۔ بینہ ہیکوون نہ تہوز مینہ کس کتہ

(سورہ شوریٰ ع ۴۱)

حصص مشر پناہ حاصل کرہ تہ روز تہ۔ اللہ تعالیٰ عاجز کرہ تہ۔ نہ چھہ تھہ
حائس اندر تہندہ خاطرہ کاہنہ مدد گارہ تہ یاری کرہ وناہ خدائیس وراے۔

دویمہ جابہ چھہ ارشاد پاک :

ظَهَرَ الْفَسَادُ فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ بِمَا كَسَبَتْ أَيْدِي النَّاسِ
 ظاہر سپر تباہی قحطیہ و بانیہ طوفان
 لِيَذِلَّ لَهُمْ لَبْعُ الَّذِي عَمِلُوا
 خشکی اندر تری اندر یعنی سڑی سے دنیا اس
 لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ - (سورہ الروم ۵)
 اندر لو کن ہنر و کچھ عملو سڑی جتھ اللہ تعالیٰ
 تم مڑو تہ نا و تہنر ن بعضے کا میں ہنر ہم
 تمو کرہ، دلو تم پالیس بین تمو کچھ کامو لیشہ روزن پچھ - ہر گاہ میں مشرک کا اکتہ اندر کاہنہ
 شکھ چھ۔ (بیان الفرقان ص ۲۶ - ۲۷)

وہ شولو آلو سڑو سپد مولوم زیم سالم مصیبت چھ سانہن بد عملن ہنر
 بنیادس پیٹ تہ یمن ہنر مشیت چھ یہ زبندن گترھ یمن مصیبتن ہنر پینہ
 سڑو دن تہ ہشیار گترھتہ ہین پمو کچھ عملو لیشہ پچھ۔
 اکس آیت پاکس منتر چھ ارشاد:

مَا يَفْعَلُ اللَّهُ بِعَذَابِكُمْ إِنْ
 انہ تعالیٰ کیا کرہ تو بہ عذابس گرتار کرہتہ ہر گاہ
 ان شَكَرْتُمْ وَأَمْنُمْ وَكَانَ
 تھو بندن نعمتن ہنر تھو شکر گزاری کرو پیہ تیلہ تس پڑھ
 کرو۔ اللہ تعالیٰ چھ لو کن ہنر ن عملن ہنر قدر دان ہنر
 اللہ شَاكِرًا عَلِيمًا۔
 چھ سارے ہندہ جا پورہ خبر سڑ چھ نانان کوہ کمر نیہ
 چھ عبادت کران۔ کنہس دلس اندر کوتاہ خلوص چھ۔

مولوم سپد ز اللہ پاک ہنر ن نعمتن ہنر ناشکری تہ اپمانہ کین
 تقاضن پورہ نہ کرہ کس بنیادس پیٹ چھ اللہ تعالیٰ سند طرفہ عذاب
 نازل سپان۔ سڑو سڑو چھ پتہ مولوم سپدان ز ہر گاہ بند اللہ پاک ہنر ن
 نعمتن ہنر شکر گزاری کرن تہ اپمانہ کین تقاضن پورہ کرن تیلہ آسن نہ پیمہ
 عذابچہ صوڑ تہ۔

اللہ تعالیٰ ہندوین پیغمبر ہنر شکر گزاری چھ یہ ز اللہ تعالیٰ ہنرین
 در مشر ہنرین تو ہند حکمہ یہ مرضی مطابق استعمال کرنہ یہ تھو ہنر
 مرضی خلاف استعمال کرنہ لہنہ پیہ بچہ۔ یہ تھو ہنر در مشر وائس، اچھ
 کن، عقل، دل، دماغ، فکر، اکھ، کھور، مال، دولت، وجاہت، سالم
 کرو تھو ہند حکمہ یہ مرضی مطابق استعمال یہ تین یمن چیزن ہنر
 استعمال کرنہ لہنہ کھاکھ کرنہ چھ آمت تین کرنہ استعمال، اکھ برخلاف
 کرن چھ یمن ہنرین ہنر ناشکری، یہ گو عذاب خداوندی سال کرن
 یہ سالم امن پیچھ عمل کرنہ یہ تمام لوہی یہ منکر التو لہنہ پرہیز کرن
 یہ تقویٰ اختیار کرن چھ آسمانہ پیچھ برکت نازل سپرنگ ذریعہ۔

بینہ افس جاہ چھ ارشاد خداوندی

وَلَوْ اَنَّ اَهْلَ الْقُرَىٰ اٰمَنُوْا وَالتَّقْوٰى لَفَتَحْنَا عَلَيْهِم بَرَكَاتٍ مِّنَ السَّمَاءِ وَالْاَرْضِ وَلٰكِنْ كَذَّبُوْا فَاَخَذْنَا هُمْ بِمَا كَانُوْا يَكْسِبُوْنَ
 ورنہ ہر گاہ یمن شہرن یہ تین ہندی لوکھ خدایں ایمان
 انہ یہ پڑھ کر تھ پیغمبر ہنرہ مخالفہ لہنہ پڑھن
 یہ پرہیز گاری ہنر وہ اختیار کرن تیلہ مشراوہو اس
 تین پیچھ آسمان وز مینہ چین برکت ہندی دروازہ لیکن
 تو زون سون پیغمبر، تہن کر کہ مخالفت پس رڈ اسہ تم تہنر ویکو کچھ علوسبہ۔ (بیان القرآن ص ۷۷)
 مولوم سپر ز ایمان یہ تقویٰ ستر چھ آسمان یہ زمینواں برکت
 ہندی بر مشراوہ یوان یہ قرآن وحدیث یہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
 سندن مان چھ اللہ تعالیٰ ہند رٹنگ یہ عذابک ذریعہ۔

تقویٰ :- تقویٰ چھ ونان اللہ تعالیٰ بندہ حکمن ہند پور پور مان
 تہ کھا کہ کرہ آمتہن چیزن لیشہ پور پا کھو پوت ہیون تہ نفسانی غاہشتان
 پیٹھ عمل کرہ لیشہ پچھ ہیون۔

امہ قسمکو مضمون چھہ روٹن ژوئے جاین بلکہ ہمتہ بزج جاین نازل
 سپدی متو گوڈ پچہ آیشہ متعلق چھہ حضرت علی کرم اللہ تعالیٰ وجہہ ارشاد
 فرماوان ز مے لیشہ فرمودہ بنی کریمو صلی اللہ علیہ وسلمو ارشاد ز امہ آیشہ
 ہندس تفسیرس مشر وئے پے ژئے اے علی (رضی اللہ تعالیٰ عنہ) یہ کیشترھا
 ژئے وائی بیاری یاکہ قسمک عذاب یا ذنیہک کاہنہ تہ مصیبتہ تہ پچھہ ژئے پینہ آتھج کمکے۔
 حضرت حسن رحمۃ اللہ علیہ چھہ فرماوان زینیلہ یہ آیہ نازل سپدائی
 فرمود حضور اقدس (صلی اللہ علیہ وسلم) امہ ذاتک قسم یہندس قبض مشر
 میون ژو چھہ کئے تہ کاٹھرہ ہند کھہہ، کئے رگہ ہند فورن یا کھو ژولن یا کئے
 اند کئی پنی یا کیشترھا تہ سپان چھہ (تہ چھہ) کئے گناہ کئی سپان۔

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ تعالیٰ عنہ چھہ فرماوان ز بنی کریمو صلی اللہ علیہ
 وسلم فرمود ز ایس تہ کالنیہ بندس کاہنہ چھو کہ چھہ لگان یا امہ لیشہ کئے کم
 پائیک چیز واتان چھہ شہ چھہ تمس پنہنے کئے کرہ مشر حرکثہ کئی واتان۔

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ تعالیٰ عنہ بندس بدنس مشر اوس کینا ہتام

تہ حضرات انبیاء اولیاء (علیہم السلام) تہ معصوم شرک چھہ امہ لیشہ چھہ یہند مو کھہ کاہنہ

مصیبت یں چھہ درجات ہزاروہ موجب آسان

تکلیف۔ لکھ آے خبر تہ لگو افسوس کرنہ۔ فرمو وکھ افسوس سچ کہتہ کیا چھ
نکو تام گناہ کرنو آویہ معاملہ (منے) پیش۔

حضرت صحاک رضی اللہ عنہ چھ فرماوان زلیس شخصس قرآن پاک
پڑھ مشان چھ سہ چھ تس کُنہ گناہ کرنو گزھان۔ پتہ پورکھ یہوے آہ
تہ فرمو وکھ ز قرآن شریف مشنہ کھوہ تہ بوڈ مصیبت کیاہ ہینکہ آہستہ۔

حضرت اسمار رضی اللہ تعالیٰ عنہا چھ ابو بکر رضی اللہ تعالیٰ عنہ ہشتر
صاحبزادی یمن اوس اکہ دوہ بہ کلس دودہ کلس پیٹھ آہتہ کھوہ فرمو وکھ
زمیانہ وے گوہنو کرنو کورن یہ دود۔ (دُر منشور، ابن کثیر)

اُس سَنو ہنا۔ پتہ نہن حالان ہیو سام۔ نمازیمہ کس ترک کرنس
حدیث پاکس منتر کُفرس تام واپہ ناؤن وول ونہ چھ اُمت۔ کُفرس تہ
اسلامس وکھر وکھر کڈن واجنو چھ نمازے ونہ آہتر۔ ایما بچ لشتانی چھ
نمازے قرار دینہ آہتر (ہر گاہ) سَنو کاتیاہ مسلمان چھ نماز ہشتر پابندی کران
اُتھہ کتو نی توکھ اسلام کو باقی ارکان۔ روز، زکوٰۃ تہ حجہ منتر اکھاہ تہ غور
کرنہ پتہ وچھو لو اُتھ پیٹھ کاتیاہ چھ تہ ایسے ستر کُری تو تمام دینی حکمن
ہند انداز۔

دوہیمہ اُنڈ وچھو تو تم چیزیم شریعتن حرام کُری تہ کرن والین پیٹھ
کُری کہ لعنت تہ سخ تہنہہ یمن منتر کاتیاہ چھ رالتس دوہس آوری۔ شراب
نی تو۔ قرآن شریف منتر چھ اُتھ پیٹھ جاپہ جاپہ خبر دار کرنہ اُمت تہ ٹاکار

پاکھو چھہ تہ تراونک حکم کرنہ آمت۔

بنی کریمو صلی اللہ علیہ وسلم چھہ شراب چھہ وائس، چاون وائس،
بناون وائس کین وائس، ہیتہ وائس، سارن وائس، لیس نش وائس و
پیہ نش پیہ تہ کینتھ کھہ وائس، یمن ساہن پیہ لغت فرما وائس اکس
حدیث شریفس مثر چھکھ آمت کھم بدین ہنتر کنتز وائس مثر۔

آمتھ کنتز چھہ سوڈک مسلہ۔ قرآن پاکس مثر چھہ ٹاکار پاکھو امہ لیشہ
ٹھاکھ کرنہ آمت تہ تہ تراون وائس خلاف چھہ اللہ تعالیٰ تہ تسدیس رسول
صلی اللہ علیہ وسلم سند طریقہ اعلان جنگ کرنہ آمت۔

حدیث شریفس مثر چھہ فرماونہ آمت ز سوڈک چھہ ترستھہ دروازہ
(گنہکو) یو مثر سا لکھو تہ کم درجہ ماچہ ستو زنا کرنس برابر چھہ۔ تہ مسلمان
ہند دستار والن (عزت والن) چھکھ بدترین سوڈس ہیو فرمودت۔

اکس حدیث شریفس مثر چھہ ز سوڈکھہ وائس قیامتہ و ہر پالکن ہندی پاکھو۔
اکس حدیث شریفس مثر چھہ ز لیس ماز سوڈس پیہ دو چھہ بولہ پے
گرہہ نہ جنتس۔ اکس حدیث شریفس مثر چھہ ز بیٹہ قومس مثر زنا کاری تہ
سوڈخاری کھالہ تہ قومس کور پن پان اللہ تعالیٰ سند عذابہ خاطر تیار۔
پیہ ہن حالات پیہ کروہنا غور۔ کاتھن معاملن مثر چھہ نہ وائ سوڈی لین
دین چلان تہ سا لکھو تہ یہ کنتہ ز یہ چھہ جائز و نہ یوان۔ حدیث پاکس مثر
چھہ بنی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم ہند ارشاد زینیلہ میاؤ آمت پندہ کامہ
کرنہ ہن ائی و سن اسمانہ پیہ بلا یہ۔

- (۱) غنیمتک مال بہ ذاتی دولت
 (۲) امانت بہ غنیمتکس اس ہیوہ
 (۳) زکواتس زانن تاوان (جرمانہ)
 (۴) - (۵) خانہ دارین ہنر فرمانبرداری تہ ماجہ ہنر نافرمانی ہنیر سپردی -
 (۶) - (۷) یازن ستر سپدرت سلوک تہ والدین ستر ظلمک معاملہ -
 (۸) مسجدن مشر ہنیر شور سپدن -
 (۹) رذیل بنن قویکو ذمہ وار
 (۱۰) التسانہ بند شریشتہ بچینہ موکھہ بیہ ہند اکرام کرنہ - ییلہ (زینہ) تہ
 ہم اکرامس قابل آسنے یعنی الناس آسہ عزت کرنہ یوان حالانکہ
 سہ آسی تہ عزتس لایق -
 (۱۱) شراب پیہ ننہ وانہ چہنہ -
 (۱۲) مرد لاگن ریشمی پکو -
 (۱۳) گبون واجنہ پن مہیا کرنہ -
 (۱۴) باجہ پن عام استعمال کرنہ -
 (۱۵) پتہ پنہ واکلی ہین بروٹھہ آمتہن (صحابہ کرام رضوان اللہ تعالیٰ علیہم
 اجمعین تہ تابعین رد بدوئن -
 اتی کرن اہتکی لوکھ تمہ ویز (سرخ آندھی) وو زل واو ز میس مشر
 ترستہ وشتک تہ صورٹ مسخ پدنک ہوین عذابن ہند انتظار -

اموگنہو منز کس چیزا چھ تیئھ تیئھ منز عام پاٹھو ازیکو لکھ مبتلا چھنہ ایتھس
حالس منز اپتیاہ تہ مصیبت تہ آفتہ بن تمن متعلق سوچن چھنہ بلکل تہ
خیالہ بنبر۔

آپنچہ برماست ازماست خود کردہ را غالبہ نیست
حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ چھ فرماوان زہیئھ قومس منز
خیانتک زور گزھ اللہ تعالیٰ تراو امہ قومہ کین (لوکن ہندین) دین منز
دشمن ہند خوف۔

- ۔ تہ ہیئھ قومس منز زنا جاد گزھ تھ قومس منز ہر مرن والہن ہند تعداد
- ۔ یوہ سہ جماعت مینہ نس تو نس منز کمی کردہ تہنتر روزی منز گزھ کمی۔
- ۔ یوہ سہ جماعت حقس خلاف فاصلہ کر تھ منز گزھن واراہ تعدادس منز قتل
- تہ یم لوکھ معاہدن ہنتر خلاف ورزی منز ہینہ بن اللہ تعالیٰ کر یمن کاہنہ
- دشمن مسلط۔ (مشکوٰۃ شریف)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ چھ فرماوان زہ حضور اقدس
صلی اللہ علیہ وسلم کو راکہ پھرہ (خاص پاٹھ) توجہ آتی فرموو کہ اے جماعت
مہاجرین پانترھ چیز چھ تھو زہیلہ تھو یمن منز ہینہ بیو خدا مہ کرن زہ تھو بیو
امن منز ہینہ (آتی گزھن یمن ہند عذاب نازل)

لہ یہ کینترھائے بیٹھ (مصیبت یا صدمہ بیتہ) چھ تہ چھ میانہ کئی بیو نس کڑی متس چھنہ

کاہنہ علا ہے۔ (مترجم)

- ۱۔ اکلہ یہ زینتہ قومس منز فاحشات (زنا بیتر) نثر پاٹھوسپہ ذہین۔ اٹھ
- منز وہ تھہ طوعون تہ ترہہ لؤہ لؤہ بہار یم نہ امہ بز و تھہ لوز منز آسن۔
- ۲۔ بیہ لؤہ جماعت ناپ لولس منز کمی کرہ سہ پیہ قحط، مشقت تہ پادشاہ
- ہندس ظلمس منز ہینہ۔ ۳۔ یم لؤکھ زکوٰۃ زکاؤن تہن پیہ روڈ تہ رکاوہ۔
- ہرگاہ (نپے زبان) جالور آسن تہ تہن پیہ نہ اکلہ پھیور تہ روڈ تراوہ۔ (مگر
- جانب ورن ہند ضرورتہ مطابق پیکھ کم جاد تراوہ۔ ۴۔ یم لؤکھ اللہ تعالیٰ
- تہ تسدیس رسول صلی اللہ علیہ وسلم سند وعدہ پھڑاؤن تہن دشنمن ہندس
- گیرس منز تہ ۵۔ یم لؤکھ ناحق حکم جاری کرن تہن خاہ جنگی منز ہینہ
- (ترغیب) پتہ چھہ حدیث شریفس منز آمت زینہ ہیچ کثرت چھہ پھرس
- بیہ ناوان۔ • اُکس حدیث شریفس منز چھہ آمت زینس قوم بد عہدی (وعدہ
- خلانی) کران چھہ تہن منز چھہ پانہ وافر خوزیزی گزٹھان)۔ • اُکس حدیث
- شریفس منز چھہ پان لؤکن منز رشو ہیچ کثرت گزٹھ تہندین دین پیٹھ چھہ
- رعبک غلبہ سپدان (تہم چھہ پڑھتہ کالنبہ کھوڑان) • حضرت کعب رضی اللہ تعالیٰ
- عنہ چھہ ونان زیمہ اُمتیج ہلاکت آسہ وعدہ خلانی کین۔ (دُر منثور)
- اُکس حدیث پاکس منز چھہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم ہند پاک
- ارشاد نقل کرہ آمت زینتہ اُمتس منز آسہ اکلہ جماعت رالش دوس
- کھینس چینس تہ لہو و لعبس منز آوری صبحس گزٹھن پنہن تہ سورن
- ہننر شکلن منز تبدیل تہ کیشن لؤکن آسہ زہینس منز تہ سہتہ گزٹھنگ عذاب

لو کہ وُن اَز راکھ کینٹ گو فلا اُز خاندان وُ سہتہ تہ فلا نی گہر گو وُ سہتہ تہ
 کیشن لو کن پیچہ پن آسمانہ پیچہ کینہ رو دتر او نہ پیچہ کن قوم لو طس تراوہ
 آیائے۔ کینہہ لو کہ گنہن طوفانہ ستر تباہ یہ سالم آسہ تمن بہنر و حرکت و کنو
 شراب چہنہ کنو، ریشمی پلو لاگہ کنو، گہون واجہہ کھاونہ کنو، شود کھینہ کنو، قطع
 رحمی کرہ کنو (یعنی رشتہ دارن ستر تعلق تہنہ کنی) امام حاکم چھ اکتہ حدیث
 صحیح لیکھان۔ (دُرِ منثور)

● اُکس حدیث پاکس منتر چھ نہ بیمہ نیکی ہند ثواب سائلو وُل میلان
 چھ سہ چھ صلہ رحمی (رشتہ دارن ستر رُت سلوک کرہ ستر) کینہہ گہر وُل
 چھ گنہگار آسان مگر صلہ رحمی یعنی رشتہ دارن ستر رُت سلوک کرہ کنو چھ ہند مال
 ہران تہ شرین بہنر کشرت چھکھ سپان تہ سائلو جل عذاب اُمن و ول گناہ
 چھ ظلم تہ اپنی قسم تہ یہ چھ مال تہ ضایع کران تہ زنین مانٹھ کران (یعنی
 یہ زشری چھکھ نہ امہ موجب پاؤ سپان) تہ بستی یں خالی کرہ تھ تراوان یعنی
 مرن والین ہند تعداد چھ ہران۔ (دُرِ منثور)

اُکس حدیث منتر چھ اُمت نہ پرہتہ گو نہک عذاب چھ حق لقائی توٹ
 تام پیچہ لو ان یوت تام سہ و پترہ اما پوز مالس ماچہ بہنر نافرمانی ہند وبال
 چھ سپٹاہ وُل وُل تُلن بیوان۔ زندگی مشیرے چھ مرنہ بروٹھ امیک وہ بال
 چکاؤن بیوان۔ (دُرِ منثور)

حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم ہند ارشاد چھ نہ ہر روز و تشری

(عقیقہ تہ پاک دامن) تہنتر خاندانہ روزن شوژ۔ تہو کڑو پنہن والدین ستر
 برژرک معاملہ تہندک اولاد کرن لقہ بہ ستر برژرک معاملہ - (در)
 اکس حدیث شریف منتر چھ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سند پاک
 ارشاد۔ تمہ ذاتک قسم مہندس قبض منتر میون زو چھ تہو روزو برژن کامین
 ہند حکم کران تہ بینیہ روزو رکاو ان یکچہ کامولنشہ نہ کرہ حق لقائی لقہ بہ پیچھ
 عذاب (نازل) تہ تمہ وز کڑو تہو لکھ دُعا مگر (سہ) سپد بہ قبول۔ اکس حدیث
 شریف منتر چھ زحق لقائی شانہ چھنہ توت تام کینترن انسان ہند (غلط)
 کام کرلن پیچھ عذاب نازل کران یوت تام تمن لوکن بروہنہ کینہ سہ کام
 کرہ پیہ یمن بہ رکاو تک طاقت آسہ مگر رکاو نے نہ تہ نیلہ بہ لوبت وانہ
 اتی سپد عام و خاصن عذاب (در) بنیس اکس حدیث منتر چھ ز تہ وز کرن
 تہندک برژرک لوکھ تہندس حقتس منتر دُعا مگر ہندک دُعا ین نہ قبولہ کرہ۔
 پئے وجوہات چھ ز ازل چھ لو لو آفتہ بنیلو، فسادات، طوفان، دزاک
 و وبا، ریل گاڑین ہنتر کھولہ کھول بیتر ہوی حادثہ دہ دہہ دیشکو معمول ہینتر یمن
 نہ کاہنہ آہنچہ چھ۔ لوہ لوہ بیمار، لوہ لوہ مصائب چھ دہہ دیش کتہہ کران
 یمن نہ وری بہ بدلو بروہنہ زانہہ اسی پیش یوان۔ اخبار پران والہ حضرات چھ امہ
 لیشہ جاد و واقف۔ امر بالمعروف (برژرک کامہ کرنک حکم) تہ نہی عن المنکر
 (یکچہ کامولنشہ پتھہ رٹنک) دروازہ چھ آلہ پلہ بند گومت۔ لہذا چھ امہ موجب
 دُعا ہند قبول سپد پنچ و مید تہ مشکل۔ چھ نماز و پتہ دُعا ہند اعلان

کرنے سے کسی کیلئے کفایت سپرینیلہ کہ زن دُعا قبول نہ سپرنیکر اسباب اسو
پائے اختیار کرو۔

واریہن حدیث منہرچہ رشوت دینے والے سے ہمہنے والے سے پیٹھ لعنت
کرنے آمیزہ کیثرتن رلوان منہرچہ راپیش لیس دہن (رشوت دینے والے سے
رٹن والے) درمیان واسط یعنی منہرچہ درالے سے پیٹھ سے لعنت کرنے آمیزہ غور
کرو آتھ منہرکاتیاہ چھ مبتلا سے پین پیٹھ اللہ تعالیٰ سند پڑی پور سے مقبول
رسول صلی اللہ علیہ وسلم لعنت کر۔ تھو سند حشرکیاہ اسہ۔

اگس حدیث منہرچہ ز ظلم مہ کرو (تہ کیا ز) تہندی دُعا گزھن سے ظلم
کرنے کو قبول۔ دوپس منہرچہ ز اللہ جل شانہ چھ ظالمس مہلت دوان
(یہتہ س باز پیہ) مگرینیلہ رٹان چھس پتہ چھہ ہہکان مچھ گزھتہ حق
تعالیٰ سند ارشاد چھ:

وَكُلِّمُوا اُولٰٓئِكَ اِذَا اَخَذَ الْعُرَىٰ وَهِيَ ظَالِمَةٌ اِنَّ اَخَذَهَا
اَلَيْمٌ شَدِيدٌ ۝ (پ ۱۲ سورہ ہود آیت ۱۰۲) تہندی ظلمہ سے کفر سبب رٹان چھ۔

(بیان القرآن ج ۲ ص ۵۷۷)

حدیث شریف منہرچہ اُمت ز مظلوم سند بد دُعا چھ قبول سپان بایہ
سہ بدکارے اسو تن۔ بیس حدیث شریف منہرچہ بایہ سہ کافرے
اسو تن۔ (ترغیب حصین) بیس حدیث شریف منہرچہ اُمت ز اللہ

لغالی چھ ارشاد فرماوان ز میون شرارت چھ تمس شخص پیچھ سپٹاھ
 سخ آسان یس کالنہ تمس شخص پیچھ ظلم کر (یس بے سہار آسہ) یس نہ
 مے روس کاہنہ مدگار آسہ - (معجم صغیر)

بسترس از آہ مظلوماں کہ ہنگامہ دُعا کردن
 اجابت از در حق بہر استقبال می آید

بنی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سند ارشاد چھ ز یس زمین والین پیچھ رحم
 چھنہ کران آسمان وول یعنی اللہ لغالی چھنہ تمس پیچھ رحم کران - (ترغیب)
 ییلہ مظلومن ہند دُعا وہ کہہ یتہ وہ ہن یتہ آسمانہ واک یتہ کرن بہ رحم
 امہ یتہ پیچھ یتہ تریٹ یتہ ڈوٹھ یتہ طوفان ین ین ہند ینک خیال کرن چھ
 قدرتی۔

حضرت سفیان ثوری سند قول چھ نقل کرنہ اُمت ز اکہ پھرہ ووتہ بنی
 اسرائیلن قحط یس ستن وری ین رود یوت ز لو کو اُنی زھوٹو پیچھ نکر تلہ یتہ
 کھینو کہ یتہ انسان کھنس تام واک واک لکھ اسی پڑچھ وہ کہہ ین یتہ دُن
 کُن دُعا کرنہ ینان - حق لغالی ہن سموزی تمہ وقتہ کین نبین (علیہ السلام) کُن
 وحی ز تہنیز زہو گزھو تن دُعا کڑی کڑی خشک یتہ تہندی اچھ ووتھو تن آسمان
 تام دُعا مہ کہہ بہ کہہ بہ توت تام کالنہ وُدن واکس پیچھ رحم یوت تام بہ پانہ وُدن

لہ آہ مظلوس کھوژ (بہ کیا ز) ییلہ سہ دُعا کرنہ وہ تھان چھ دُعا ہیج قبولیت چھ اللہ لغالی ہند
 دروازہ پیچھ پانے استقبالس وسان - (مترجم)

(اُکھ اُکس پیچھ) کرہ پتہ وول ظلم دور کرہ پیہ۔

وہ ذُو چھو تو دینہ کو ظلم پتہ سوچو تو ییلہ اللہ تعالیٰ ہنر کھف
سختی سان پیہ تمہ ونہ کیاہ آسہ مصبتن پتہ پریشا ذی بن ہند آشتہ۔

اُکس حدیث شریفس منز چھ اُمت ز صدقہ کرہ ستی چھنہ مال چھونان
پتہ یس شخص ظالمس معاف چھ کران حق تعالیٰ شانہ چھ تہو سند عزت
ہر راوان۔ لہذا کرہ و ظلم معاف۔ حق تعالیٰ کرہ لوقہ بہ عزت عطا۔ پتہ یس شخص
بیچھنکو بر چھ مژران اللہ تعالیٰ چھ تسند موکھ غریکو بر مژران۔ (معجم صغیر)
اُکس حدیثس منز چھ اُمت ز ییلہ میا ذی اُمت عالمس ستی دے
(لغض) کھاو ذی ہینہ پتہ بازرن (یعنی دکان) ہنر تعمیر ہینہ چھہ خمہ سان
سید ذی روہ پیہ جمع کرنس پیچھ ہین نکاح سید ذی (یعنی خاند کرہ موکھ
آسہ دیانت داری تقویٰ (خوف خدا) پتہ دینداری بجایہ مالدار آسنگ لحاظ
کرہ پوان) اتی کرہ حق تعالیٰ شانہ تمن پیچھ تہو ر چیز مسلط۔ زمانگ
دراگ، پادشاہ سند ظلم، حکمن ہنر خیانت پتہ دشمنن ہند حملہ۔ (حاکم)
حضرت علی کرم اللہ وجہہ سند ارشاد چھ ز گہنچ مزوری چھ عبادتس
منز سستی، رزقس منز تنگی پتہ لذیچ کمی۔ (تاریخ الخلفاء)

حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ چھ فرماوان ز منے فرمودو انحضرتو
صلی اللہ علیہ وسلم زوضو آس اری پاٹھو کران۔ امہ ستی چھہ والنسہ منز ہرہ (برکت)
سیدان پتہ چانی را چھو در ملک ہینے ژنے لول برن۔ (طبرانی صغیر) بیہ کر

نفل نماز ہند کا ہنہ جھہ گرس مشن پرن مقرر۔ امہ سٹو سپد گر کس خارس
مشر تہ ہر ہر۔ بیسہ نیلہ گر اژان اسکھ اتی اژ گر والہن سلام کران
اچ برکت اسی ژئے تہ بیسہ چا ہن گر والہن پیٹ تہ۔

یہ موسا لمور لویا تو سٹو چھ واش نیران ز اللہ تعالیٰ ہنر نافرمانی چھ کشر تہ
سان مصیبت تہ حادثہ نیک وجہ بنان تہ اللہ تعالیٰ ہنر فرمانبرداری تہ
اطاعت چھ ہمیشہ بخائیک ذریعہ۔

از چھ اسی پنے لنس اچھ تہ ہر رس، گداگری تہ بوجہ بوجہ ہنول گنڈھ
ودان۔ ہنا (ہے) غور کرو اللہ تعالیٰ چھ مالک الملک۔ قادر مطلق سند
ارشاد چھ ز ”اے آدمہ بند گوہر تہ کڈ میانہ عبادتہ موکھ و خ پہ کرن چون
سپنہ امہری تہ بے فکری سٹو لوہر تہ چون فقر (لوچھ) کر دور۔ تہ ہر گاہ تہ
پہ کرکھ نہ بہ پھسا وکھ تہ آورین مشن تہ چون تہ ہر کر نہ ختم۔
صحیح حدیث مشن چھ اللہ جل شانہ سند ارشاد آمت نہ:

”ہر گاہ بند میا فی (پوہ پوہ) طاعت و فرمانبرداری کرن تہ ترا ورتس تہ ہنر
نیتہ دوران رود تہ وہ ہس روز آفتاب لون (میٹہ نہ کاہ بارس مشن حرج
سپد۔ گکرایہ ہنر آواز تہ بوزن تہ تہند یکن (میٹہ نہ تمن رتھہ تہ خوف یا
ہراس سپد۔ (جامع الصغیر)

مگر سانہن عملن ہنر شہمت ز رود کم پیچ شکایت چھ وہ بہ کھو تہ
وہ بہ ہران تہ بیسہ وہ ذرود ہوان (تہ) چھ تہ چھ بسا اوقات شہلاچ صورت

اختیار کران۔

اُس کا تیاہ چھ پنہ مع کھ شڑ ظالم ز سانہ عملہ چھ اُسہ ہلاکتس
 مثر تراوان مصبتن مثر مبتلا کران پے اُس چھ ز لو ستر مسلمان ہنرتباہی
 ہندی باکھ گہوان۔ سان مثال چھ تمس بہار ہنرت ہش یس مجلو س چھ
 گنرھان پے (پتہ چھ) پینتہ پتہ پینتہ مسل گنرھنک دواکھوان پے کرہیکہ
 ناد کران ز مجلو س چھہ درائے کاہنہ ونہ نا اُس بے وقوفس ز رہے
 مسل گنرھنک دواکھوان چھکھ۔ امہ ستر رکنیاڑے مجلو س کرہ جادے لگنہ۔
 اتھے کئی چھ اُسہ حاکمن ہندی ظلم و ستمک ولون تر و موت حالانکہ
 یم چھ سانہ وے عملو کرہ اُسہ کلس پیٹھ سوار کرہ آہتر۔ پمولنہ مچھ گنرھن
 چھہ گونہولنہ توبہ کرہ وراے پے اللہ تعالیٰ ہنرت مکمل اطاعت پے فرمانبرداری
 کرہ وراے ممکنہ۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سندرشاد چھ۔

كَمَا تَكُونُونَ كَذَلِكَ لِيُؤْمَرُ عَلَيْكُمْ (مشکوٰۃ)

”یہ تھو تھو (پنہن عملن ہندی اعتبار اُسو) تھو پن لوق بہ پیٹھ حاکم مقرر
 کرہ۔“ دوہیس جد پیش مثر چھ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سندرشاد
 ز اللہ جل جلالہ عم لوالد سندرشاد چھ ز ”بہ چھس اللہ منے
 وراے چھہ کاہنہ عبادتس لایق۔ بہ چھس پادشاہن ہندی مالک پے
 پادشاہن ہندی پادشاہ۔ پادشاہن ہندی دل چھ میاٹس اتھس مثر
 میتلہ بت میاٹ فرماں برداری کران چھ اتی چھس بہ پادشاہن ہندی

دل مہند شرارتہ تہ انتقامس کن پھران پمہ سوتہ تم یمن سخ عذاب (تکلیف)
 وایتہ ناون چھہ ہوان لہاذا کرو تہو پادشاہن دُعائے بد کرنے بجایہ منے کن
 رجوع۔ بنیہ کرو منے کن عجز و زاری مہتہ یہ یمو تکلیف و لشتہ تہو رجھو۔

حق تعالیٰ شانہ سندرشارتہ چھہ

وَكَذَٰلِكَ لَوْلِي بَعْضَ الظَّالِمِينَ پیتھے پاٹھو تھو تھو کہ اسو اڈو گہکار بیتین گہکارن نزدیک
 بَعْضًا بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ۔ پیتھے پاٹھو تم دنیاہس اندر یکہ و پڑ روز تھہ کچھ کامہ

کران آسن۔ (بیان الفرقان ج ۲ ص ۳۲ تا ۳۳)

(سورہ الغام ع ۱۵)

امہ کس تفسیرس منز چھہ مختلف قول۔ صاحب جلالین وغیرہ چھہ
 یہوے تفسیر اختیار کورمت۔ حضرت قتادہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ چھہ فرماوان
 ز ظالم الناسن پیٹھ چھہ ظالم جن یوان مسلط کرنے تہ اعمش رحمتہ اللہ
 علیہ چھہ فرماوان زینیلہ لوکن ہنتر عملہ خراب چھہ گزھان اُتی چھہ یمن پیٹھ
 بدترین لوکہ حاکم بناوینہ یوان۔

اُکس حد پیش منز چھہ زینیلہ اللہ تعالیٰ کُنہ قومچہ بہبودی ہمت
 اراد چھہ کران اُتی چھہ حلیم تہ بردبار لوکن پھندی حاکم بناوان (یم نہ
 شرارتس منز بے گند گزھن) تہ عالم چھہ پھند فاصلہ کران (یہتہ علیچہ
 روشنی منز یم حاکم فاصلہ کرن) تہ مال چھہ سخی لوکن ہندس اتھس
 منز دوان (یہتہ پر پتہ شخصس پھنتر سخاوت لشتہ نفع وایتہ تہ ییلہ کُنہ
 قومچہ بد اعمالیو کنی بُرائی ہند اراد چھہ کہ آسان اُتی چھہ بے وقوفن حاکم

بناوان۔ جاہلن ہندو اکتھو چھ پھندی فاصلہ سپدان تہ مال چھ کجھوسن
دینہ پوان۔

دویمس حدپش منتر چھ اُمت :

یتیلہ کنہ جماژ پیٹھ اللہ جل شانہ سُنڈ شرارت چھ آسان تہ آخری
عذاب مثالے زمپنس منتر ژہستہ وُسُن صُورٹن ہند مسخ گنھن نازل
چھنہ گنھان تیلہ چھ نیرخن منتر ہرہ کران۔ رُود چھ بند کران تہ بدترین
لوکن چھ حاکم بناوان۔ (طبرانی)

اکس حدپش منتر چھ نہ

پینژ دل مہ کرو حاکم تہ پادشاہن لیکہ ژارنس منتر آوری بلکہ کرو
اللہ تعالیٰ سُنڈ قُرب حاصل تہ فطون کُرتھہ کرو ہند موکھ دعائے خاں
ز اللہ تعالیٰ کُرن پھندی دل لوقہ بہ پیٹھ مہربان۔ اکس بُزرگس برہوہ
کنہ ہینوت کمو تام حجاج بن یوسفس بدعا کُرن۔ تمو فرمودہس یہ مہ کرو
یہ کینٹھاسپدان چھ تہ چھ تہنٹرنے عملن ہند نتیجہ۔ منے چھ خوف نہ
ہرگاہ حجاج معزول سپد یا مُود، لوقہ بہ پیٹھ گنھو نہ پینژری یا سور حاکم
بناونہ پینو۔ (مقاصد حسنہ)

اعمالکم عَمَّا لکمُ چھ اکھ ضرب المثل یمینک مطلب چھ نہ تہنٹرن عملہ
چھ تہندی حاکم۔ پرتھہ عملہ آسنو تھتی پنو حاکم مُسلط کرنہ۔

شہزاد ہرگاہ پادشاہ سِنز نا فرمانی تہ بغاوت چھ کران تہ سمجھاؤ

سمجھاوے تہ چھنہ کُنہ پاھو تہ باز پوان۔ پادشاہ چھ لَس پیچھ چھرس
 دُر دینہ مونہ کھ مقرر کران۔ شہزاد ہیکہ نہ امہ وز پینہ طاقتہ اُمس چھری
 سُنہ مقابلہ کرکھ تہ کیا ز سہ چھری امہ وز پادشاہ سُنہ مقرر کورمت
 آسان۔ پادشاہ سُنہ حمایت چھ امہ وز اُمس ڈکھس لہذا چھ اُمس
 لَس پیچھ صورت چھرایہاے ز پادشاہ سُنہ پدین تل پتون پینہ
 غلطی ہنہ معافی منگن تہ بغاوتہ لَشہ پھہ ہتون تہ پتہ چھنہ کالنہ چھرس
 کیا کالنہ وز پرس تہ دولہ وچھنگ طاقت تہ یوت تام نہ بغاوتہ
 لَشہ باز پیہ برابر روز بازار رٹان تہ چوب کھوان۔

یہ مو سٹرو سٹو دراو سیکھ کھتہ واش ز اللہ تعالیٰ سُنہ نافرمانیہ چھ
 دُنہس منہ مصبتن ہند وجہ تہ رپہ عملہ چھ دُنہس منہ کامیابی ہند
 ذریعہ۔ از چھ اُسو لوکھ حادثہ من مصبتن تہ فسادن ہنہ شکایتہ ہول گندھ
 کران تہ پترہتہ وز چھ الغاچ آس ہتہ روزان تہ یمن کاہن پیچھ پیہ
 الغام میلان چھ تمو لَشہ چھ غافل بلکہ یہند مقابلہ کران تہ زانہ مانہ
 تراوان تہ ہرگاہ کاہنہ حبس تہ دیہ لَسدی چھ دشمن بنان۔

سانی مثال چھ بلکل لَشہ شخصس ہش لیس مجلوس آسہ گزھان تہ پترہ
 دوپہ کائنہ پتہ کھینہ ستمونیا (مجلوس گزھنک دوا) تہ کزیکہ نادلاگہ ز
 مجلوس چھنہ پتہان تہ ہرگاہ کاہنہ لَس ستمونیا کھینہ لَشہ منع کرہ لَس ونہ
 بے وقوف۔

حائاتی چھ نہ اکھ معمولی ڈاکٹر چھ کُنہ چیزس نقصان دہ و نان۔ اکھ
 کافر ڈاکٹر کہہ اعلان نہ ازل چھ امرودہ ستر *DIARROEA* درو کہہ ستر
 مجلوس لگان۔ کومن کوہ من رستم زمان درن نہ امرود کھینس رانہ۔
 اکھ چھرو نہ نہ یکتہ کوچس منتر چھ سپٹاہ بوڈ کر وٹن ستر چھ۔ کمن
 کمن بہو درن سپد نہ جرت نہ اکھ کوچس منتر گترہ ہن۔
 اکھ نم ناس (جاہل گاوندی) ونہ نہ یکتہ وتر پیٹ چھ اکھ سپہ
 بہتہ۔ تیاری روز نہ وتر پکنج سمیتہ نہ اللہ جل جلالہ سند پاک نہ
 پوز رسول صلی اللہ علیہ وسلم، شفیق نہ حکیم مربی یکس پتر پتہ وختہ
 اُسپتہ بہبودی ہنتر فکر چھ نہ امیک استمام چھکھ چھ اُمتس نفع دینہ والین
 چیزن ہند حکم دوان نہ نقصان وائہ ناؤن واجہ نو کامو لشتہ چھ پتہ
 رٹان، اما پوز اُمت چھنہ پنہ نیاز مندی نہ جان فدائی ہند پوز پیٹو
 نہ پیٹو دعویہو با وجود تہندین ارشادن ہند پرواے کران، کوتاہ نوں
 ظلم چھ۔

لہذا تھا ووتر ہنس ز مسلمان ہنتر بجائی نہ کامیابی ہند دار مدار
 چھ چھرا نہ ہیچ پاری نہ اسوہ رسول صلی اللہ علیہ وسلم نہ صالحن ہند
 طریقہ اختیار کرن نہ بدکاری لشتہ پلور پلھو پر ہنتر کرنس پیٹہ۔ یہوے
 چھ اخرتس منتر بکار پینہ وول چیز۔ یہوے چھ دنیہس منتر کامیابی
 ہند سبب۔ امہ ورائے چھنہ دویم کاہنہ و تھاہ منتر لس کُن لکان بلکہ

پہ نہ پہ کینترھا اکتہ خلاف چھ تھہ مشرچھ مسلمان ہند معہ کھ ہلاکت
پہ بربادی آخر تک گاٹہ نہ دُئی ہیک نقصان۔

اکتھ پیچھ عمل کر تھہ اسی بڑونہم حضرات ترقی ہندس ٹھنگس
واکری متو ساسہ بڑ قلا پہ زینہ مشر۔ لچھ کرور آبادیہ مسلمان بناو تھہ
اسکھ تہ اسلامی حکو متہ قائم کر تھہ۔ بڈن بڈن جا بڑ پادشہن ہنر
کار اس بٹن بڑونہہ کنہ نو مہر تھہ۔ قیصر روم ہو دی دبدہ واکری پادشہن
کر ہا بٹہ متو مقابلہ لیتہ تہ لچ و تھہ اچنتیار۔

بلکہ نہ النساءہ نے پیچھ زمپنس تہ سمندر ن، کلہن تہ کنہن، جالورن
تہ چارواہن سالمن پیچھ اسکھ فتح حاصل۔

افریقہ کس تمقس خطرناک ولس مشر بیٹہ پڑ تھہ قسملی موزی جالور
سٹھاہ تعداد اس مشر روزان اسی آہ چھاونی تڑا دینج ضرورت پیش جھرت
عقبہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ لشکر کو امیرن کوزاوت واکتہ اعلان :

”ہیئے زمپنس مشر روزن والہو جالور و تہ دُرنندو اسہ صحابن ہنر
جمائز چھ یکتہ جا پہ قیام کرنگ اراد، لہاذا نیر و تھو بیٹہ۔ امیہ پتہ یس تہ
توہ مشر اسی بیٹہ لبو نوک کرون اسی قتل۔“

پہ اوس اعلان یا کاہنہ پڑا (بجلی) یس یمن دُرنند تہ موزی جالورن
مشر سٹھاہ واکری پھلیو تہ دڑاے پتہ بچہ ہتھہ۔“ (اعشاءنہ)
حضرت سفینس رضی اللہ عنہ راواکس موقعس پیچھ و تھہ ہنگہ منگہ

آو اُکھ سہہ بڑوہنہ کُن۔ تہو وون سہس بہ چھس حضور صلی اللہ علیہ وسلم
سند غلام۔ مے آویہ معاملہ پیش۔ سہہ دزاو ہونہ سندی پاٹھو لٹ گلبہ وان
گلبہ وان اُس سہو تہ بیئہ کُنہ و تہ مثر خطر چ کتہ پیش اُس یوان سہ
اوس دوران دوران تواری کُن گزہان تہ لت سہو اُتہ راو کتہ اوس بیئہ
واپس یوان تہ اکتہ کز لٹ گلبہ وان گلبہ وان اُس سہو پکان یوت
تام سہ لشکر س تام واتہ لوون تہ آو واپس۔ (مشکوٰۃ)

فارسیہ لڑاپہ مثر بیئہ مدائش پیٹھ حملہ سپدن وول اوس و تہ مثر
اوس دریائے دجلہ یوان۔ اُتی آسہ کافر و تہ ناو بیتر تہ نیمتر تہ تہ
مسلمان یمن پیٹھ حملہ کز کتہ ہیکن۔ برساتک موسم تہ اوس تہ سمندرس
تہ اُس مکر و تہان۔ امیر لشکر حضرت سعد (رضی اللہ عنہ) دیت حکم ز مسلمان
تر اُون سمندرس مثر گری۔ یز لفر روڈیکہ و پکان۔ گری اُس
سمندرس مثر کُنہ درنگی و راکے تران۔ حضرت سعد رضی اللہ عنہ اُس
بار بار فرماوان :

”خدا یہ قسم اللہ جل شانہ کر ضرور پینہن دوستن مدد تہ پین
دین کرہ غائب تہ دشمن کرہ مغلوب یوت تام نہ لشکر س مثر ظلم (یا زنا)
سید نہ یا گزہن نہ برزن پیٹھ گناہ غائب۔ (اشاعتہ)

مرتدن ہنر لڑاپہ مثر سواری حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ
حضرت علامہ حفصی رضی اللہ تعالیٰ عنہ امیر لشکر بناو کتہ ملک بحرین

کُن۔ اُکس تھقسن وُلّس کُن لُگورِیتِیہ نہ آک (نہیب) لُشائے کائہ اوس
 لکھ گے تریشہ دادہ مرہ سر حضرت علار رضی اللہ عنہ وُتھر گُر پیٹھ لُون۔
 ز رکاز نماز برکھ۔ اُمہ پتہ کورکھ دُعا۔ یا حَلِیمُ یا عَلیْمُ یا عَلیُّ یا
 عَظِیمُ اُسَقِنَا۔ اکھ معمولی او بُر کھوت تہ فورن پیو و رُو دیو تاہ نہ سائلو
 جینو و پانہ تہ بانہ تہ بڑکھ سوار تہ چا ویکھ۔ اَتہ موکھتہ اوسکھ سمندرس
 ترن۔ دُشمنو آسہ ناو تہ زاجتریتھ نہ مسلمان یکن پتہ ہیکن دُورکھ
 حضرت علار و اُس دیر بٹھس پیٹھ ز رکاز نماز پرکھ تہ کورکھ دُعا
 یا حَلِیمُ یا عَلیْمُ اَجْزُنا یا عَظِیمُ اَجْزُنا تہ گُری ہنزلاکم رُٹھتہ
 تراو کھ سمندرس منز و بھٹ۔ حضرت ابو ہریرہؓ چھ فرماوان ز اُس اُس
 اُلس پیٹھ لکان۔ خدایہ ہنزد دُے نہ گے پُدی اُدری نہ گے مونہ اُدری
 نہ اُدرے یہ گُری پُدر (ینیلہ زَن) ترُون سائن (لفرن) ہند لشکر اوس۔
 (خمیس)

اُمہ قسکو واقعات چھ یکن حضرات سہٹھاہ لعداس منز پیش آمتو۔
 یہنہن گزندہ مُشکل چھ۔ او پتہ چھ باقین خدا دوستن تہ اُمہ قسکو واقعات
 سہٹھاہ لعداس منز پیش آمتو۔ کیا بڑکھتھا چھ ونہ آمتو۔
 تو ہم گردن از حکم داور میبج
 کہ گردن نہ پیچد ز حکم تو میبج
 نہ میہ پھر کار خدایہ سندس حکمس، چائس حکمس تہ پھرہ نہ کائہ کار بھتہ پھر

یعنی تہ کر خدایہ ہنر فرما بند داری۔ دُئی ہنک پڑہتہ کاہنہ چیز کر چاڈ فرما بند داری۔
 تہ یمن حضراتن تہ سپر کنبہ وز کاہنہ لغزش یمہ کنو یمن تہ مشقت
 تہ تکلیف تلن پو۔ غزوہ احدک واقعہ چھ مشہور زبئی اکرم صلی اللہ علیہ
 وسلم (ہندس شانس منتر) ادنیٰ نافرمانی کرن یو سپہ غلط فہمی کنو سپر کاڑاہ
 وقت تہ پریشانی کر مسلمان غزوہ حینس منتر گو مسلمان پنے نس کا فی
 تعداد سپہ گھنٹ یمہ کنو تہتر وقت سپر زمین زمین تہ پنے پنے زن قرآن
 پاکس منتر بیان کر دے آمت چھ۔

مرتد ہنر لڑاپہ منتر دوا و قبیلہ بنو حنیس ستی مقابلہ کر دے وز حضرت
 خالد بن ولید رضی اللہ تعالیٰ عنہ ہنرہ زو اکھ لفظ ز "یمہ کیاہ چیز چھ اتھن
 ہون (کہتہن) ستی چھ اسہ بوز تہ ز ہنہتہ کھیو مت یمہ کنو پنے زور دار مقابلہ
 نوبت وائر۔

کنبہ وز بنو کنبہ اکھ سنتک تراون تہ زینہ نس منتر زبیر لنگ وجہ
 سنتس پیٹ سپر عمل تہ فتح میج۔ امہ قسمکو واقعات تہ چھ سپٹاہ تعدادس
 منتر بھتہ آمت۔ اوے کنو اس یمن حضراتن فکر روزان ز کنبہ قسم کاہنہ
 نافرمانی یا کاہنہ لو کٹ سنت گوڑہ ز اچھ گڑھن تہ ایچ اس اکھ اکس تاکید
 کران روزان۔

حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ فرموا امیر لشکر حضرت سعد رضی اللہ
 تعالیٰ عنہ ملک عراق تہ لڑاپہ وز نصیحت "اتھ پیٹ کڑی زینہ گھنٹ زبیر تہ

منہر الیک تہ انکار کرہ۔ لیس سستی گزرتھ قتال کرن۔ (خمیس)

حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ یلیلہ عتبہ بن غزوہ ان رضی اللہ عنہ
ملک فارسچہ اکس لڑایہ منہر امپرشکر بناؤتھ سوز، اُتی فرماؤتھس وصیت ز یوٹاہ
تہ ممکن آسہ تقویٰ ہک اہتمام کڑی ز لو۔ فاصلہ کرنس منہر روضی ز انصافس
لور، نماز پڑی ز پینس وقتس پیچھ تہ اللہ تعالیٰ سنہر ذکر کڑی ز کثرتہ سان۔
حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سوز پینہ سلطنتہ کین (ملکہ کین) حاکم
(گورنر) لیس یہ اعلان ز سالمو کھوتہ جاؤتھ شاپہ فکر لایق چیز چھ مے
لش نماز۔ لیس ارج رچھو کڑتھ چھ ہیکان سہ چھ دینہ کین باقی چیزن
ہنہر تہ رچھ ہیکان کڑتھ تہ لیس اتھ ضایہ کرہ سہ کرہ دینچین باقی کاہن
جاؤتھ برباد۔

پانہ بنی اکرمس صلی اللہ علیہ وسلم یلیلہ کاٹھہ اہم مشکل تہ کھوتہ بچ
کتھ بھتہ اُس یوان اُتی اُسی وڈ وڈ نماز کن دوران تہ رجوع فرماوان۔
حضرت ابو دردار رضی اللہ تعالیٰ عنہ چھ فرماوان ز یلیلہ طوفانک
واواوس وہ تھان حضور صلی اللہ علیہ وسلم اُسی مسجد منہر لشریف یوان
تہ توت تام اُسی نہ نیبر نیان یوت تام نہ سہ کھڑہینے۔ وارہ ہو صحابہ
صاہبوا رضی اللہ تعالیٰ علیہم اجمعین چھ حضور صلی اللہ علیہ وسلم ہندیہ معمول
(طریقہ) نقل کو رمت ز پریشانی نہ کھوتہ نہ وز اُسی نماز کن رجوع کران تہ
اُکی صحابہ (صاہبن) چھ حضور صلی اللہ علیہ وسلم لیس نقل کو رمت ز برنٹھیں

نبین ہند معمول (طریقہ) تہ اوس یہوے۔ صحابہ کرامن رضوان اللہ تعالیٰ
 علیہم اجمعین لبتہ تہ چھ کثر تہ سان یہوے طریقہ نقل کر تہ آمت۔
 تاریخ چھ امہ قسمکو واقعاتو سہو بڑھتہ زینیلہ کتہ قومس مشر ظلم
 تہ تشدد حد نبیر دزاو نہ وائہ لچہ اللہ تعالیٰ مشر نافرمانیہ سپد تہ ہمن
 آوہ (امہ لبتہ) کھا کتہ کر تہ۔ اُتی آوہ قوم تباہ تہ برباد کر تہ تہ لیس پیچھ
 ظلم اوس کر تہ آمت لس دیت اللہ تعالیٰ ہمن (سہٹاہ) کھڑ تہ بجر۔ قرآن
 پاکس مشر تہ چھ امہ قسمکو واقعات سہٹاہ تعدادس مشر بیان کر تہ آمت کیا
 اللہ تعالیٰ ہمن کر لو ناسہ ظالم تہ مغرور پادشاہ تسدین ساقی غلامن تہ
 لو کرن آتہ خجل تہ سہ آونا کلہ لو سہو سہو گرد مٹھتہ ذلیل کر تہ تہ اکس
 لنگس ہو سہد سہ آونا تہو سہ گھمنڈ کڈ تہ ہم پادشاہی ہندس نشس مشر
 اللہ تعالیٰ ہندس نبی مشر کھتہ اوس دکہ دیت مت تہ اللہ تعالیٰ سہد
 لوٹھ یار خلیل اللہ علیہ الصلوٰۃ والسلام اوسن مہلہ وادن بھڑھ نار
 آلا اوس مشر تہ وومت۔ کیا یہ نمرودی نار آلا کو زنا اللہ تعالیٰ ہمن حضرت
 ابراہیمس (علیہ الصلوٰۃ والسلام) کیت گلزار (پوشہ انبار) تہ پیلہ فرعون
 سہد تشدد تہ ظلم حد نبیر دزاو اُتی پھا لونا اللہ تعالیٰ ہمن (یہ شخص) پینہو
 خزانو، قلاو، باغو، ناگو تہ نفیس بالا خالو مشر کڈھتہ تسد سہتیار بند
 فوج سہتہ سمندرس مشر تہ امی مشر سلطنت امی ہندی خزانہ، تہو سہد قلعہ
 لگو تہ تمس کتہ تہ لکار تہ تہ مظلوم کمزور تہ بے سہارہ تہ نہتہ کمزور

مظلوم بنی اسرائیل سپٹھاکالہ پیچھے فرعون بنی غلام اُس بناؤدی ہوتی تہن لہ
وزیر بیگاری اُس ہینہ یوان یہندی گبر ماہ گزھان گزھان ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن
کرنہ اُس یوان تہی بناؤدی اللہ تعالیٰ ہن اُمی ہے فرعون ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن
باغن تہ سلطنتکو مالک۔ تہ بیٹلہ بنی اسرائیل اللہ پاک ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن
کرتہ باقیو کورتہ یمن کھاکہ تہ ہم آے لعنتکو حقدار قرار دینہ اتی آے یو
منہ واریاہ ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن
ہن
غضب نازل تہ بخت نصر یو ظالم تہ جاہر بادشاہ آکھ اگا دکرہ یو ہن ہن ہن
ہن
ہن
وزیر آوہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن

حضرت یوسفؑ یس لو کس با یس لتند لو بڈ لو بالو زکوب کور کر یس
منہ نزلو تہ یوڑھکھ پیچھے سردل کرن تہ یس کینہن پالشن اوس کینہن اُمّت۔
تہ یس ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن
کرتہ واریاہس کاس قادیقا وینہ آیاو تہ ساؤنی توڑس وچھ ناتار یجن ہن ہن
شاہی تختس پیچھے جلو افروز تہ لتندی ساہلم باے عاجزی سان لہن ہن ہن
کرنہ وہ دز لہن لہن صدقہ منگان تہ ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن
حضرت یوسف علیہ السلام ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن

مکہ کھو ظالم تہ جاہر لو کو یس ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن ہن

زُون تہ لُس پیٹھ ظلمن تہ ستمن ہندی پہاڑ تراوتھ کورکھ مکہ تراونہ موکھ
 مجبور وچھنہ آوزامی نبین ہندی سردار صلی اللہ علیہ وسلم اللہ تعالیٰ ہندی
 ٹاٹھو صلی اللہ علیہ وسلم کور داہ ساس قدسی بن ہند لشکر ہچتھ مکہ مکرمہ فتح
 تہ نیکو کار تھو دتھن واکو اسو ذلیہ سان امن بروٹھ کتہ وو دنی پتہ بن زون
 ہنز معافی ہند خارا تھ منگان تہ لُس عالمن ہند باپتھ رحمت اوس آمت سہ
 اوس اذہبوا فانتم الطلقاء لا تثریب علیکم الیوم ونبھتھ زور
 کماون تہ گردن ترون واجتہ جمار معافی ہند پیر واپہ دوان۔

تہ پموبداندیشو پتھ جایہ اللہ تعالیٰ سند لوٹھ مکہ مکرمہ مشرا تہ
 لیشہ پتھ اوس پھیورمت اد او تہیہ جایہ پیٹھ بروٹھ کن تہند کین ایتھ کتہ
 منغ کر تہ نہ کاٹھہ کافر تہ مشرک ہیکہ تہ قیامت تمام امہ حد بروٹھ پتھ۔
 بیہ آونا پتہ وچھنہ ز فخر رسل صلی اللہ علیہ وسلم چھ ایتھو جایہ لوکن
 بیعت فریادان تہ لکھ چھ کھیلو کھیلو جماتو جماتو ویندس (صلی اللہ
 علیہ وسلم) دست مبارکس پیٹھ اسلام قبول کران۔ بیہ عقلہ ہند لو او
 رحمت عالم صلی اللہ علیہ وسلم تہندس خاندانس ستر تعلقات تہ نیکو عہد نامہ
 ترتیب دی تہ تجویز کورمت اوس۔

وارپہو عراقیو کتہ پتہ بن خدایس کھوژن والین پاکباز تہ رحمدل حاکمن
 (پادشہن) ہنز بے قدری تہن ستر کتھ بدسلوکی۔ وعدہ خلا فی ظلم تہ جادتی
 ہند معاملہ۔ حق تعالیٰ بن جل شانہ کور حجاج ہیو ظالم تہ خونری گور تہ بن۔

اگادیس نتیجہ اوس حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ ہند بددعا ہوگئے۔

قرآن پر متفق ہندو لو رٹن والہ یوں تو تمام قرآن پر سنت مضبوطی سان
دندوستی روٹ تاریخ چھ گواہ ز فتوحات ہند سلسلہ روڈ برابر جاری —
سلطنت پر وزیر یمن بڑو نہہ کنہ سجد کران یہ ہند ناوستی اس کمن کمن شاہجہاں
نہٹ پر تھرا ازان پر شیٹن نفرن ہنر جمائے موچھ لوب شیٹن ساسن ہندس
لشکر سپہ غلبہ پر فتح پر امی زمین والی پر خدایہ ہند مدیکو حقدار قوم
ینیلہ احکام خداوندی پس پیش تراوی پر سنت ترک کر دیادشاہی ہندس
نشس منتر مشروو کہ پنن فرض منصبی ماتحتن پیٹھ کوڑ کہ ظلم پر تشدد
شروع مائش پرستی گیکھ نال شرابکو دور لگو نہ وانہ چیمہ، مظلومو مونگ
مسلمان ہندس خدایس دعا۔ مالک الملکن بوز فریاد پر یمن مظلومن ہند
ہیتوتن یمن نام نہاد مسلمان یٹھ بدلہ ز اللہ تعالیٰ دین پناہ اہنر دلیل
بوز کہ چھ لار نہ گزھان۔ بغداد یس وارہس کانس اسلامی حکو، مٹھنہ
دار الخلافہ روڈ پر اسلامی علمن پر فنک مرکز پر کاتیاہ بڈی بڈی دارالعلوم
پر اسو اتہ قائم، کتبہ خالفاء اسکرچلان، نتیجہ بڑا کوم ہدایت پر سبز و پیر پیٹھ
آن والی۔ عالم روشن کرن والی اختاب زلے۔ اچھ تاریخ پڑی تو پر ہاری تو اچھو کنو خون

۱۰ قال اخرا ناعمران اهل العراق قد حصبوا ميرهم فخرج غضبان فضلى ففى

في صلوة فلما سلم قال اللهم انتهم قد لبسوا على فالبس عليهم ومجل عليهم بالخلاف

التقى يحكم فيهم بحكم الجاهلية لا يقتل من محسنهم ولا تجاوز عن ميئهم

قال بن لهيعة وماردا الحجاج يومئذ الأزالة المحقاء (ص ١٨، ج ٢)

امہ تو بکو اگر بڑا شخص لیس غریب اوس، اذیتیں مٹاؤ اوس یو ستر
 کاٹھہ خشی پتھے اُس نے حکو متس تہ تجارتس مٹاؤ اُس نے کاٹھہ حصے رسے
 اوس حقیر تہ ذلیل زانہ یوان رسے اوس نے مسلمان بلکہ اوس غار مسلم -
 حکومتہ کس نشس مٹاؤ مسلمان حضرات اسی یمن پیٹھ سپٹاہ ظلم
 جادتی تہ سختی کران (امی) مونگ بالہ تھنگس پیٹھ کھسٹھ اکتھ تکتھ دعاء
 "اے مسلمان ہند خدا یہ مسلمان بھی تھے عدل تہ انصاف کرن
 وول ونان یہوے چھا چون انصاف لیس چانی ٹاٹھو کران چھہ یہ کیا
 چھہ سپدان"

از غاب آپہ آواز

"تھو کرو حملہ اسون مدد چھہ لوقہ بہہ ستر" امو کور قوم جمع مسلمان پیٹھ کورن
 یوتاہ ولٹہ حملہ زیمو حقیر تہ ذلیل اما پوز مظلوم غلامو کوری و ہو لچھو مٹاؤ داہ
 لچھہ مسلمان قتل تہ مسلمان بیوٹھ یہن مٹھ روب ز تارتخ کابل ابن الاشرس
 مٹاؤ چھہ لیکھتہ زڈو ڈہتہ مسلمان چھہ فوجی ہتھیار ہتھ زو بچا و نہ موکھ
 ترلان۔ اکھ تاتاری چھہ یمن کن ونان کوت چھو ترلان کھٹھرو منے چھہ نہ
 یتہ تھرا کھے۔ بہ کڈ خیمہ مٹاؤ مٹاؤ تہ کرو لوقہ بہہ کھش۔ امو سندیتے ونہ
 ستر دریے نہ ہتھیار و ستر ہیر لون لیس اکھ فوجی جماڑ پدی نہ ہینکو ترلچھہ
 ستر آو خیمہ مٹاؤ چھہ تہ وون نکھ، شنگو۔ تہ ساری شنگو۔ تہ کور سار
 کھش پتھہ کٹھو کرن چھہ ذبح کران۔ اکس جا یہ اسی پٹھراہ نفر توڑا کہ زانہ

کتری پہمُجُن تہ گارین ہندی پاٹھو۔ امہ موجب تہ کیا زتم اسو اللہ
 تعالیٰ ہندی نافرمان۔ تمو اس خدایہ ہنر پادیش نختہ ستا کو ہنر۔ اللہ تعالیٰ
 ہندی طرفہ پہج منطلو من فتح تہ اللہ تعالیٰ ہن ہینوت ظالمین تہند بدلہ افر
 چھنا رب العالمین مسلم تہ غار مسلم سارہے۔

امہ پتہ بلا ویکو غلامو میٹنگ تہ ووٹنگہ زاسہ مونگ تہ پتہ نس خدایس
 بلکہ مونگ مسلمان ہندس خدایس، مسلمان ہندس خدایس کریا و فریاد پوز سون فریاد۔
 باسان چھ ز خدا چھ پوز۔ مذہب اسلام چھ پوز مگر مسلمان اس تہ پتہ نس
 مذہبس پیٹھ قائم۔ خدایہ ہند مذہب کتہ اس نہ مانان۔ لہذا گے تم توے
 ذلیل تہ خار تہ و و ذیلہ پز اسہ کھر گو اسہ پز اسلام قبول کرن۔ امہ پتہ
 گے تم سالم مسلمان۔ وان تتولولستبدل قوماعیرکم ثم لا یقولوا انما الکلمہ

ہر گاہ مسلمان اللہ تعالیٰ ہندین حکمن ذلیل تہ حقارت
 کرن اللہ تعالیٰ کرہ دو یس قومس یہنر جا پہ کھڑا مصیبت چھ تہند مو کھ
 یم مسلمان آسہ باوجود تہ خدایہ ہنر ن نظرن منزعضبس تہ قہرس لایق چھ
 عذاب آو تہنے پیٹھ تے آے تباہ تہ برباد کرن۔ کامیاب گے تم لو کھ پو
 مسلمان ہند قتل عام کور تہ پتہ بنیے مسلمان تہ شرٹین سدھن پیرین تام
 رو دیہندے نسل حکومت کران۔

ہندوستانس مشرچھ اسلامی حکومتک عروج وزوال تہ اکس عبث
 لایق۔ چھرا باہ ساس فوجی لشکر ہمتہ کور نغل بادشاہ بابر ہندوستانس

پیچھے حملہ نہ کرتے وقت کس تھوڑے کرور بار آبادی واپس ملے پیچھے لپٹے فتح
 پر خصلتوں خدائیں کھوڑن والے رحمدل پادشاہ آئے اکھ اکس پتہ مقرر
 سپدان پتہ برابر رڈ دیکھ ترقی کران پتہ وہ تھوڑے لبان۔ وری پتہ وادن روپ
 مسلمان ہنر حکومت قائم۔ اما پوزینیلہ پادشہن ہنر حالت بدلی ہنر
 یہ ہنر حکومت ہنر سوتہ۔ تہن آو جس پتہ دین۔ پتہ ذمہ واری پتہ فرض
 اکھ یاد پاونہ اکھ زپیٹ ہمت دین (مگر یہ کو کیاہ کور) خود ساختہ دین الہی
 آو بارس۔ تو پتہ پتہ ٹکھ نہ وڈ وڈ مگرینیلہ پھیکرس ہندوستان دیکھ پادشاہ
 غفلت کو پتہ ہنر ہنر ہنر گے پتہ پتہ ذمہ واری پتہ فرض مشر اوکھ ہنر
 عاش پرستی، شراب نوشی پتہ دھیم ٹھاٹھ کر پتہ آہی منکرات شاہی محل
 خالص مشر سپد پتہ حکومت بنے پتہ خدمت خلق دہنچہ پاسانی بدلہ پتہ
 نفسہ چین خا ہنر ہنر کرنگ ذریعہ۔ عوامیج حالت گپہ وارے خراب پتہ
 ہنس دین باوجود نہ لوٹکھ نہ کاہنہ جس۔

حضرت شاہ ولی اللہ صاب دہلوی گے لوکن ہندین دروازن پیچھے
 پتہ ہانکھ ٹاسہ راوی ٹاسہ راوی وٹکھ زہی اللہ تعالیٰ سند پوندو وون
 ای تو اللہ تعالیٰ ہنر نافرمانی نشہ باز۔ منے چھ دلہ ہنر وگلی کو چوٹنری خون
 پیران لبینہ پوان۔ اما پوز لوکو موئن پتہ پتہ وٹکھ آسریمن واپس کطان زیرین
 مولوین چھ بہاے کاہ یہ ہند کڑی چھا صبح آسان۔ مگر پھیکرس پدتی یہ پان
 اوس۔ آفتہ آپ۔ مصیبت آو خدا دین نجات۔ خدا دین نجات۔

احمد شاہ ابدال آو، نادر شاہ آو تہ پادشاہس یکہ وزیر دژدژ کہ ز دشمن
 چھ حملہ کرنہ پکان لو تو وونکھ ”ہیہ ہیہ بیہیہ اکھ پیالادی تو“
 ایں دفتر بے معنی مئے ناب اولی۔ یہ وونکھ تر وون یہ پرچہ شربکس
 پیالس منتر تہ وونن بیہیہ اکھ پیالہ دیو۔ چھیکرس کورامیرو وزیر و نادر شاہ
 سند استقبال تہ عزت تہ احترامہ سان او نکھ تہ بنو وکھ شاہی مہان کہین
 تہ کیاہ۔ مقابلچ تو تھے اسکھ نہ۔ کھینہ چہینہ پتہ ہیشکھ کتھاہ با تھاہ کرنہ
 تہ پادشہن وونکھ۔ موروں، موروں، ماریون، نادر سند فوج کریون قتل
 نادر شہن زون یہ چھ سازش توے کرکھ اسہ دعوت۔ دلہ ہنتر سنہری مسجد
 ہنتر قلابہ پیچھ بیو کھنکے تلوار کڈتھ یکہ کرنہ قتل عام سپر عوامس کو رکھ
 یوتاہ کتر بہتہ ز دریاے جمنہا ک کڈل آو لاشو ستر برہ۔ لاشن ہند لقاہ
 ستر گوڈریا وک آب تہ بند۔ دلہ ہنتر جامع مسجد فچپوری ہنتر مسجد تہ
 قاضی حوض پیہ ساریہ آپ لاشو ستر برہ۔ بقائی خدا نکو کینہہ لوکھ و آتی
 زور زور کہتہ تانی پا کھو اور تہ پنن دستار و لہتہ تر و وکھ پادشاہ سندن
 کھورن تل تہ وونہس:

پادشاہس چھ پادشاہس ستر لڑاے۔ رعیتن کیاہ قصور کور بہمن
 کیا ز چھ کتر بہتہ کرنہ پوان۔ ”اد تر او نادر شہن تلوار غلابہ منتر تہ قتل و
 غارتک سلسلہ گو بند۔ نظام حکومت بدلیو۔ پرانی حکومت و اثر اند۔
 طاقتہ وادی و الجلالن کرنہ عزتہ وادی ذلیل تہ ذلیل بناون عزتہ وادی شہزاد

آءِ دلہ ہنرن سٹرن پیٹھ گداگری تہ خارا تھ منگان وُچھنہ۔ یہ گایلہ
 کیتھ کبہ چھ احکم الحاکمین سٹرن اپتر بچہ قوہ دژ نینہ کران تہ (یہ کوتاہ) چھ عیش لایق
 فیالیت قومی یلعمون "کاش میون قوم سمجھ ہیے" قدرت حکمت تہ علیہ و آلہ
 مالک الملکن دثت ہندوستانہ کین مسلمانن غفلتہ نیندر ہشیار گترھنک
 جس لبنگ سجنک تہ سنبھالنگ بیہ موقعہ۔ مہلت دژ نکھ ز و نہ
 آپ زمینداری (جاگیر داری) تہ لو اہیت برقرار تھاونہ۔

اما پوزیمہ لوکھ ملک تہ دولہ کس نشس مشرست اسی ہتہ گئے تہ
 امہ القلاہ ستو (تہ) غفلتہ نیندر ہشیار تہ اللہ پاک سٹرن لعش ہند
 شکرانہ، قدر کرنہ بدلہ تہ پٹن آخرت بناونہ بدلہ خلق خدایس فاید و اتناونہ
 بدلہ رودی برابر ناشکری، بے قدری تہ بغاوت کران تہ بیہ نہو نفسانی
 خواہش ہند پور کرنہ ستو مند چھاؤکھ کافر مشرک تہ شیطان تام پنتن
 ماتحت پیٹھ رودی ظلم تہ زیادتیہ کران۔ خدایہ سٹرن نافرمانی رکاونہ بجایہ
 لگو پانہ تہ علی الاعلان پاؤ کرن واپس مالک سٹرن نافرمانی کر تھ بغاوت کرنہ
 تہ اکڑیے۔ اخرووت سہ دودہ تہ بیلہ اللہ تعالیٰ ہن پنتہ نعمتہ یمن واپس
 تھپہ بیہ۔ لو اہی شان تہ گپہ ختم تہ جاگیر داری تہ دنیا واپو وچھو لو اب زاد
 تہ لوکری تہ مزوری تھانڈان بلکہ ہچھان (تہ خارات منگان) بیتہ وچھکھ ز
 بڈی بڈی زمیندار تہ جاگیر دار تہ کٹرن کٹرن گامن ہندی مالک چھ فقیر تہ
 کنگال گمتو تہ کھن چن تہ پلو و داد تنگ گمتو۔

مگر ہائے افسوس امیہ سالمہ باوجود تہ لوب نہ مسلمان قومن کا ہنہ
عبرت نہ یہ سالم کیا رسپد تہ غور بے کوز کھ نہ ز سون فرض منصبی کیا
چھ۔ سانہ زندگی ہند مقصد کیا ہ چھ۔ اللہ تعالیٰ کیا نہ چھ ہنہ لغیر دوان
تہ تھپہ لوان۔ ہنہ زندگی منز ا نکھ نہ کا ہنہ تبدیلی۔ یوت زیاد شاہی
گیہ ختم، لو آبیت و اثر اند۔ اما یوز مزانہ رو دے شاہانہ تہ لو ابانہ
سے غفلت سے عاش تہ عشرت سے غرور تہ کبر سے بدکاری سے
ظلم تہ زیادتی۔ جہالت، صنعت و حرفت تہ تجارتس سے تو لغرت۔
امیہ کن اصولن ہنہ بے خبری۔ پانہ و انی بغض تہ حسد، مقدمہ بازی، ناموسی
شہرت پسندی، فخر، منہم، فضول رسم تہ رواجن ہنہ پابندی تہ بیرون کاری
کمز نہ پالسنہ تہ تیوت زمین چہرن پیٹھ کر ہن بے واپہ خرچ۔ لہذا تھاؤکھ
مکان، زمین، باغ، زیورات پہرہ سو دس پیٹھ قرضہ نہتہ یمن چہرن مشنہ
خرچ کران تہ پور وائسہ پریشانی ہند مقابلہ کرن تہ مجبور گنہ صحتہ (میلہ)
ساری درواز بند و چھکھ اتی ٹگو محنت مزوری تہ تھانڈ نہ مگر نہ تہ کیا
(ہیکہ ہن کر تہ تہ کیا نہ) علمے اوسکھ نہ ہنہ اوسکھ نہ فن تہ سلیقہ اوسکھ نہ۔
لہذا اوسکھ نہ کتہ عزتہ واجنہ مزور لایق تہ نصیب تہ ٹگو ذلیج تو کری
بچھینہ۔ اللہ الصمدیم نہ کیشہ وری بروٹھ زمانکو رذیل زانہ اسی لوان از
اسرا کہ زمانکو شریف (لوکھ) یکنے رذیل تہ وسی پایہ ذلیل بروٹھ کسہ
مزوری کرنہ موکھ نہ بچھان۔ افسوس چھ یکہ کہتہ ہند زونہ تہ چھینہ مسلمان

کاروان کے دل سے احساس زبیاں جاتا رہا

اللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَجَاهِدْكَ ابْتِدَائِي خَاك

۲۔ پرہیزگاری مسلمان شریعت دینی تعلیم ہند انتظام

۳۔ (پیمہ شری گنہ سکول تہ کالجس منتر پران آسن تہند موکھ دینی تعلیم ہند انتظام تاکہ یہند عقیدہ تہ عملہ گزھن دوس) تہ تعلیم بالغان موکھ ملکیتن ہند انتظام۔

۴۔ پنہو ساری معاملات پہ گھریلو زندگی سنس مطابق کمر بچ کوشش۔

(۱) فضائل اعمال کہ ڈرمیہ کفشیج اصلاح تہ عملن کن مال پھرن۔

(ب) پڑھتہ قسمہ کہیں تنازعہ میں بہ مقدمہ بازی لیشہ کلیتہ پر ہیسے
(ج) پانہ وانی تنازعہ میں ہند اہل علم حضرات ہند ذریعہ تصفیہ کرنگ
انتظام۔

۵۔ کھاندن کھندرن، ختن حال بہ سوندہ ہندین موقن پیٹھ سپدن
والین رسمن ہند ترک کرن۔

۶۔ شرع کہیں حدن مشر روزتہ بجات صنعت بہ حرفشن ہند جہار۔
۷۔ شرن بہ جوان ہنر جسمانی ورزشہ ہنر مشق بہ صحت بہ تندرستی
ہند پچاوتہ راچھو ہند انتظام۔

اللہ تعالیٰ دین عمل کرنگ توفیق بہ پڑھتہ قسمہ خسار لیشہ
پچاوتہ کرن دوشوین عالمن ہند عزت بہ راحت نصیب۔ (آمین)

اللہم غفرامۃ محمد صلی اللہ علیہ وسلم وارحمۃ محمد
صلی اللہ علیہ وسلم فرج الكرب عن امۃ محمد صلی اللہ علیہ وسلم
اصلح امۃ محمد صلی اللہ علیہ وسلم بحرمة حبیبک سید المرسلین
صلی اللہ علیہ وسلم وصحبہ اجمعین الی یوم الدین

العبد

محمد فاروق عفی اللہ عنہ

۲۵ رمضان المبارک
س ۱۴۰۶ھ

یہ کتاب ہند کا شہرہ ترجمہ مومکھ اوس کتاب ہند کا اصل مصنف حضرت
اقدس حضرت مفتی محمود حسن صاحب رحمۃ اللہ علیہ پانہ پنہ زندگی منہزاجات
فرمودت ۔

یہ ترجمہ سپد جمعہ دو پہ ۱۴ رمضان المبارک ۱۴۱۷ھ پورہ
لازمی تصحیح مومکھ آو دارالعلوم رحیمہ بانڈی پورہ محترمی حضرت مولانا
محمد رحمت اللہ میر صاحب لٹس سوزنہ یو یہ ضروری شیرڈا پتہ واپس کورہ
۶ اکتوبر ۲۰۲۰ء
۲ محوار

ابو عبید عبد الخالق شمس

لے المتوفی ۶ ستمبر ۱۹۹۶ء جوہنبرگ ساوٹھ افریقہ

۲۷ مولانا محمد رحمت اللہ میر صاحب چھ فضائل درود شریف کا شہر ترجمہ کورمٹ ۔ اردو پاٹھ چھکھ
"منتخب حدیث" ترتیب دہ منہزہ دارالعلوم رحیمہ ہکو ترجمان "النور" کو مدیر ترچہ ۔

شخصی که از این جهت که در این کتاب مذکور است
تألیف این کتاب را به این دلیل که این کتاب
است.

این کتاب را به این دلیل که این کتاب
تألیف این کتاب را به این دلیل که این کتاب
است.

این کتاب را به این دلیل که این کتاب
تألیف این کتاب را به این دلیل که این کتاب
است.

این کتاب را به این دلیل که این کتاب
تألیف این کتاب را به این دلیل که این کتاب
است.

این کتاب را به این دلیل که این کتاب
تألیف این کتاب را به این دلیل که این کتاب
است.

این کتاب را به این دلیل که این کتاب
تألیف این کتاب را به این دلیل که این کتاب
است.

این کتاب را به این دلیل که این کتاب
تألیف این کتاب را به این دلیل که این کتاب
است.

این کتاب را به این دلیل که این کتاب
تألیف این کتاب را به این دلیل که این کتاب
است.

این کتاب را به این دلیل که این کتاب
تألیف این کتاب را به این دلیل که این کتاب
است.

این کتاب را به این دلیل که این کتاب
تألیف این کتاب را به این دلیل که این کتاب
است.

اصل مصنف حضرت مفتی محمود حسن گنگوہی سنہری باقی کتابہ

فتاویٰ محمودیہ (۳ جلد مکمل)	مشاہد قدرت
ملفوظات فقیہ الامت (۳ جلد مکمل)	مسلمک علماء دلو بند
مکتوبات فقیہ الامت (۳ جلد مکمل)	رفع یدین
افریقہ اور خدمات فقیہ الامت	حقیقت رج
وصف شیخ	آسان قرآن
وصف محبوب	ارمغان اہل دل
حدود اختلاف	سودی قرضہ
اسباب مصیبت کی چہل حدیث	خلاصہ تصوف
اسباب لغت کی چہل حدیث	مشائخ احمد آباد
اسباب مصائب اور انکے علاج	معمولات یومیہ مع شجرہ مبارکہ
مواعظ فقیہ الامت (مکمل ۱۱ جلد)	یاد مرشد
شوریٰ و اہتمام	

یہ کتابہ ہندس کا بشر ترجمہ کار ابو عبید شمس سنہری باقی کتابہ

- سنگمر (کا بشر شعر سوئبرن) • ورنڈ ضلع ہسٹری جغرافیہ (زیر ترتیب)
- رہبر مال (محکمہ مال کین اہلکارن خاطر قانونیچہ اصطلاحن ہنتر آکھ
- بے مثال کتاب) • ساگلر (کا بشر شعر سوئبرن) زیر ترتیب
- سیرت النبی صلی اللہ علیہ وسلم (کا بشر پا کھٹو) زیر طباعت